

??? ????? ??????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????? ??????????? ??????? ?????? ??????? ??????? ???????
?????? 2- ?? ??????? ?????????? ??????? ??????? ?? ?????????? ??????????? ??????????? ????????????

- ???????????

?? ?????? ?????? ??????? ?? ???????3. ?????? ?????????? ??????????? ??????????? ??????? ?????? ??????? ??????
????????? ??????????? (?????-?????) ?????????? ?? ?????? ?????? ??????? ?????????? ?????????? ??????? ??????
?????????? ??????????? ??????????? ?? ??????????? ??????????? ??????? ?? ??????? ??????????? ?????????????? ?? ???
?????? ??????????? ?? "?????? ??????????????" ?? "?????? ??????????" ?????? ?????? ?????? ??????? ?? ???? ??????????????
??????????.

????? ?? ?????? ?????????? ??????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ??????????? ???????????, ??????? ?????? ?? ??????
?????? ?? ?????????? ??????????? ?????????? ?????????? ??????????? ??????????. ??????????? ?? ?????????????? ???????
????????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????? ?????????????? ?? ?????????????? ??
?????? ??????????? ??????????????. ?? ?????? ?????? ??????????? ?? ?????????? ??????????? ?????????? ?? ??????? ?????? ??
????? "?????" ?????????? ??????????? ??????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??????? ?? ?????????? ?????? ??????????
????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????????
?????????????. ?????? ?? ?????? ??????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????????? ??????????? ??????????? ?? ?? ??????
?????????? ??????????????. ?? ??????? ?? ?? ?? ??????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????
????????????? ?? ??????? ?? ?????? ?????? ?????? ??????? ?? ?? ?????? ?????? ?????? ???????

????????? ?? ??????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ??????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? ??
?????????? ?????????? ?? ???????

?? ??????? ?????? ?? ?????? ??? (4) NGO-ization

?? ?????? ?? ???????

??? ?????? ?????????? ???????????.

????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??????? ?????????? ??????? ?????????? ??????????????? ?????????? ??????? ?????? ??????
?????????? ?? ??????????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ??????????????. ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????
????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??????????? ?????????? ?????? ??????
????? ??????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????????? ?? ?????????? ?????????????? ??????????????? ?? ??????????
????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ??????????????
????????????????? ??????????? ?????????? ?????????? (?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ???? ?????????
????????????????? ??????????) ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????? ?? ?????? ?????? ???????????
?????.

????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??????? ?????????? ??????? ?????????? ??????????????? ?????????? ??????? ?????? ??????
?????????? ?? ??????????? ?? ?? ?????? ?????? ?? ??????????????. ?????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? ??????????
????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??????????? ?????????? ?????? ??????
????? ??????????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????????? ?? ?????????? ?????????????? ??????????????? ?? ??????????
????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ??????????????
????????????????? ??????????? ?????????? ?????????? (?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ???? ?????????
????????????????? ??????????) ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??????????? ?? ?????? ?????? ???????????
?????.

??????? ?????????? ?????????? ??????????

????? [5](#)??? ?? ??????? ??? ?????? ??? ?????? ??????? ?????????? ???????????
???? ??????? ??? ?????

????????? ?? ?????????? ??: ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ?
?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ??????
?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????

????? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?
?????????????? (SMOs)? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
????????????? ??????????. ??? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ?? ?????? ?????????? ?????????? ??????? ??
????????????? ?????? ??????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??: ?????????? ?????????? ?????????????????? ??????????
????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?
????????????? ?????????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ??
????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ??
. [6](#)????????? ??????????????

???? ?????????? ?????????????? ?????? ?????? ??? "????????????? ??????????????" ????? ?? ?????? ??
???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ??
?????? ??????????[7](#).

????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??????????. ????? ?????? ??????
????????? ?????????????? ?????????? "????????????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????
"? [8](#)?????????????

????????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??????? ??
????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????? ??????? ?????????? ?????????? ??????? ??????
????????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ?????? ?????? ???? ???? ????
????????????? ?????????????? ?????? ?????????? "????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ?????? ??????
??????????????"

?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ??????? ?????? ??????????
????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ???????????????. ?????? ?????????? ?????? ??????????
????????????? ??? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????
????? ?????? ?????? ?????????? "?? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??
????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????????? ??????
????????????? ?????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????? [...] ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ??????????????
". [10](#)????? ?????? ?????????? ??????????

?????? ?????????? ?????????? ??????? ?????????????? ??????????????

????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ??????????????
??? ?????????????? ??????????. ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????.
????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ??????????????????
. [11](#)????????? ??????????????

???? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??????
????????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????????? ??

???????? ??????? ???? ??????? ????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ??? ?????? ?????? ?????????
[25.](#)

???????? ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?? ?? ?????? ??????????? ??????????? ??? ??? ??? ??????? (??? ???
)[.26](#)????????? ??????? ?? ?????? ?????????? ??????? ?? ??? ?????????? ?????????? ??????????

????? ???

????????? ??????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ??????????
????? ?????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ?? ???????
?????????. ??? ??????? ?? ?????? ??? ??????? ?? ?? ?????? ??? ?????????? ??? ??????????????????. ??? ???????
????????? ?? ??????? ??????? ?? ?????? ?????????? (?????-?????)? ??????????? ?????????????? ?????????? ??????????????
????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ??????????
????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ??? ?? ??????? ?????????????? ?? ?????? ??????????
????????? ?????????? ??????????

?? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????? ??? ??? ??
?????????? ?????????? ??? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ??????????? ??????????. ??? ?????? ??????? ???
?????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ??????? ?? ???????.

?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ????????

[.27](#)??? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????? ?????? ??????????

????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??? ??????????????. ???? ?????????? ??????????
?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????? ??? ?????? ??????
?????. ?? ?????? ?? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ?????? (????????? ?? ?????? ??????? ??????????
????????? ?????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ???). ??? ??????
????????? ??? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????? ??????????
??????????[28.](#)

??? ??????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ?? ????????. ??? ??????
????????? ??????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??? ?????? ??????
????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?? ??? ?????????? ?????????????????? ??????????
[.29](#)????????????????? ??????? ???????

?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ????????? - ?????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? - ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??????
????????????? ?????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?? ?????? ??????????
????????????????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????????

????? ???? ?????????? ?????????? ?????????? ?? "????????? ??????????" ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????
????????????????? ?????????????????????? ?????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????. ??????
????????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????? ?????? "?????" ?????????? ?????? ?????????.

????? ??????? ?????????????? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ???????
??? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?? ??? ?????? ?????????? ?????????? ??????????

????? ?????? ?????? ???? ???? ???? ?????? ?????????? ?? ?????? ???????54".

????????? ???? ?????? ?????????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????? ??
????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ??????. ?????? ??? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? "????????
?????????" ?? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?? ??? ??????. ?????????? ?? ??? ?????????? "????????? ??????????
?????????" ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ?????? ?????? ??????
??????????

??????????? ??????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ???????.
????? ?????? ??? ??? ?????? ?????? "???" ??????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ??????????
????????????? ??? ?????? ?????? "?????" ??????? ?????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? "?? ? ??????" ???
. [55](#) ??????????? ???? ?? ? ? ?????????? ??? ??????? ???? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ??? ??????

????? ?????? ??????? ?????? ?????? ???????????

??? ?????? ?? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??????????
????????? ??????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????
????? ??????

??? ?????? ?????????? ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ???
????????? ??????????: ?????????? ?????? ?????? "???" ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ???
? [56](#) ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? "?????"

?? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ??????

????????? ??? ?????? ??????? ?????? "?????" ?????? "?????"? ??? ?????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????? ??????????
????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??????
????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??????????. ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ??? ??????????
????????????? ?????? ?????? ??? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????? ?????????? ??????????
????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????????? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ??????
????????? ?????? ??? ?????? ??????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????? ?????????
????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ??????

??? ?????????? ?? ?????? ?? ?????? "?????"? ??????:

"????? ?????????? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ??????
????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??????????.. ?????? ??????
????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????????? ?????????? ??????????. ?????? ??? ?????????? ?????????? ??????????
". [57](#) ?????????????? ?????? ?????????

????? ??????? ?????????? ?????????? "???" ?????? ?????? ?? ??? ?? ?????? ?????? ??? ?? ? ?????? ?????? ?? ?????????? ???
????????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????? ?????? ?????????? ?????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?? ??????????
?????????. ??? ?????? ?????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????? ??: ?????????? ?? ?????? ?????????? ??????????
????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????? ??????

????????? ?????? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??????????????. ????? ?????? ?? ??????? ???
?????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????????? ?????????????? ????? ?????? ?????? ??? ?????? ??????. ??????
?? ??? ?????? ??? ?????????? ??? ?????? ?????? ??? ?????? ?? ?????????? ??????????????. ??? ?????????? ?????? ??? ??????????
????????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?? ?????????????? ?????? ??????????
?????????????????. ?????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????
????????????????? ??? ?????? ?? ?????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?? ?????????? ?????????? ??????
??? ?????????? ??? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?????? ?????? ?????????? ? ?????????? ??? ?????? ?????????????? ???
????????????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ??? ?????????????? ?????????? ??????????
????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??????????????. ?????????? ?????? ?? ??? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????? ??????
????????? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ??? ?????????????? ??????????????

????????????? ?????? ?????????? ??????? "???" ?? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?? ??????
?????? ?????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??????. ?????? ??????? ??
?????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ??? "????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ??
?????? ??????????" ??????? ??? ?? ?????????? ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ??????????????????. ?? ?????????????? ?????? ???
????????? ??? ?????? ??? ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ??????????
????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ?????? ??????????
????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??
????????? ?????????????? ?? ???????.

?????? ?????????? ?????????? ??????????:

Marie-Noëlle Abi-Yaghi, *L'altermondialisme au Liban : un militantisme de passage. Logiques d'engagement et reconfiguration de l'espace militant (de gauche) au Liban*, Thèse de Doctorat, Université de Paris 1-Panthéon Sorbonne, 2013.

Mounia Bennani-Chraïbi, Olivier Fillieule, *Résistances et protestations dans les sociétés musulmanes*, Presses de Sciences Po, Paris, 2003.

Nawla Darwiche, "Women in Arab NGOs: A Publication of the Arab Network for Non-Governmental Organizations", *Feminist Review*, Vol. 69, No 1, 2001.

Bernadette Daou, *Les Féminismes au Liban : un dynamisme de positionnement par rapport au patriarcat et un renouvellement au sein du « Printemps Arabe »*, Masters Thesis, Université Saint-Joseph, Beirut, 2014.

- [3.](#) [http://www.intrac.org/resources.php?action=resource&id=31](#) (???)
- [4.](#) [IDS Bulletin?](#)
- [5.](#)
- [6.](#)
- [7.](#)
- [8.](#)
- [9.](#)
- [10.](#)
- [11.](#)
- [12.](#)
- [13.](#)
- [14.](#)
- [15.](#)
- [16.](#)
- [17.](#)
- [18.](#)
- [19.](#)
- [20.](#)
- [21.](#)
- [22.](#)
- [23.](#)
- [24.](#)
- [25.](#)
- [26.](#)

????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????????? ?????? ????? "????? ??????????"
?? ???? ?????????? "????? ?? ????? ?? ??????????" ?????????? ?? ????? ????????? ?????????.

- [54.](#) ????? ????? ????? ?????.
- [55.](#) ????? ?? ????? ????? ????????? ?????.
- [56.](#) ?? ????? "?????" ? ?? ????????? ???? ????????? ?????????? ?? ????????? ?? ????? ????
???????? ????????? ????????? ????????? ????????? ????????? ?? ????? ????????? ?????????.
- [57.](#) ????? ?? ????? ????? ????????? ?????.
- [58.](#) ????????? ????? ????? ????? ?? ????? ???? ??????????: ????????? ?? ????? ????? ?????????
???????????? ????? ????????????? ?? ????? ????? ????? ????? ?????????? ?? ????????? ?? ?????????
???? ? ? ????? ???? ????????? ???? ???? ???? ???? ????????? ???? ????????? ????????? ?????????
???????? ? ???? ????????? ????????? ???? ?????????? (????????? ?????????????? ?????????? ?? ????????? ??????).
- [59.](#) ????? ?? ????? ????????? ?????????? ????????? ????????? ?????.